

Gespräch über die Berliner Mauer

A

| |
|--|
| Anteeksi, mutta milloin muuri rakennettiin? |
| Sie wurde (im Jahr) 1961 gebaut. |
| Minulla olisi yksi kysymys. Pitääkö paikkansa, että oli kaksi muuria? |
| Ja, die Ost-Mauer und die West-Mauer. |
| Saanko vielä keskeyttää teidät? |
| Natürlich. |
| Kuinka kauan muuri oli olemassa? |
| Die Mauer gab es 28 Jahre. |
| Mutta tänään muurista ei ole enää melkein mitään jäljellä. |
| Die Mauer wurde schnell nach der Wende abgerissen. |
| Täällä tarjotaan mielenkiintoisia kaupunkikierroksia. Kiitos paljon! |
| Ich bin froh / Es freut mich, dass es Ihnen gefallen hat. |



B

| |
|---|
| Entschuldigung, aber wann wurde die Mauer gebaut? |
| Se rakennettiin (vuonna) 1961. |
| Ich hätte eine Frage. Stimmt es, dass es zwei Mauern gab? |
| Kyllä, itämuuri ja länsimuuri. |
| Darf ich Sie noch unterbrechen? |
| Tietysti. |
| Wie lange gab es die Mauer? |
| Muuri oli olemassa 28 vuotta. |
| Aber heute ist von der Mauer fast nichts mehr übrig. |
| Muuri purettiin nopeasti yhdistymisen jälkeen. |
| Hier werden interessante Stadtführungen angeboten. Vielen Dank! |
| Olen iloinen, että se miellytti teitä. |

A

B

| | |
|--|---|
| Anteeksi, mutta milloin muuri rakennettiin? | Entschuldigung, aber wann wurde die Mauer gebaut? |
| Sie wurde (im Jahr) 1961 gebaut. | Se rakennettiin (vuonna) 1961. |
| Minulla olisi yksi kysymys. Pitääkö paikkansa, että oli kaksi muuria? | Ich hätte eine Frage. Stimmt es, dass es zwei Mauern gab? |
| Ja, die Ost-Mauer und die West-Mauer. | Kyllä, itämuuri ja läsimuuri. |
| Saanko vielä keskeyttää teidät? | Darf ich Sie noch unterbrechen? |
| Natürlich. | Tietysti. |
| Kuinka kauan muuri oli olemassa? | Wie lange gab es die Mauer? |
| Die Mauer gab es 28 Jahre. | Muuri oli olemassa 28 vuotta. |
| Mutta tänään muurista ei ole enää melkein mitään jäljellä. | Aber heute ist von der Mauer fast nichts mehr übrig. |
| Die Mauer wurde schnell nach der Wende abgerissen. | Muuri purettiin nopeasti yhdistymisen jälkeen. |
| Täällä tarjotaan mielenkiintoisia kaupunkikiertoja. Kiitos paljon! | Hier werden interessante Stadtführungen angeboten. Vielen Dank! |
| Ich bin froh / Es freut mich, dass es Ihnen gefallen hat. | Olen iloinen, että se miellytti teitä. |